

DODATOK Č. 5 K ZMLUVE O POSKYTNUTÍ NENÁVRATNÉHO FINANČNÉHO PRÍSPEVKU

uzavretý v zmysle § 269 ods. 2 zákona č. 513/1991 Zb. Obchodný zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 47a ods. 1 zákona č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov, v zmysle § 20 ods. 2 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov a v zmysle zákona č. 528/2008 Z. z. o pomoci a podpore poskytovanej z fondov Európskeho spoločenstva v znení neskorších predpisov

ČÍSLO ZMLUVY: 031/2009/2.1/OPVaV

Tento Dodatok k Zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku, registračné číslo Dodatku **031/2009/2.1/OPVaV/D05** (ďalej len „Dodatok“) je uzavretý v zmysle článku 8 bod 1 Prílohy č. 1 Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku - Všeobecné zmluvné podmienky k zmluve o poskytnutí nenávratného finančného príspevku (ďalej len „VZP“) medzi zmluvnými stranami:

Poskytovateľ

názov : Ministerstvo školstva, vedy výskumu a športu Slovenskej republiky
sídlo : Stromová 1, 813 30 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 00164381
DIČ : 2020798725
konajúci : doc. PhDr. Dušan Čaplovič, DrSc.

v zastúpení¹

názov : Agentúra Ministerstva školstva, vedy, výskumu a športu SR pre štrukturálne fondy EÚ
sídlo : Hanulova 5/B, 841 01 Bratislava
Slovenská republika
IČO : 31819494
DIČ : 2022295539
konajúci : Ing. Mgr. Iveta Kopasová
na základe splnomocnenia zo dňa 13. 12. 2007
(ďalej len „Poskytovateľ“)

¹ Vyplní sa v prípade, ak zmluvu uzatvára sprostredkovateľský orgán pri riadení orgánu, ktorý koná v mene riadiaceho orgánu

Prijímateľ

názov : Prešovská univerzita v Prešove
 sídlo : Ul. 17. Novembra 15, 080 01, Prešov
 zapísaný v : zriadená zákonom č. 361/1996 Z.z. o rozdelení Univerzity Pavla
 Jozefa Šafárika v Košiciach s účinnosťou dňa 1. januára 1997
 konajúci : prof. RNDr. René Matlovič, PhD.
 IČO : 17070775
 DIČ : 2020980082

banka : Štátna pokladnica
 číslo účtu (vrátane predčíslia) a kód banky

~~zálohové platby:~~² a)
 b)
 predfinancovanie:³ a)
 b)
 refundácia:⁴ a)

(ďalej len „Prijímateľ“)
 (ďalej aj „Zmluvné strany“)

Článok 1

Poskytovateľ a Prijímateľ sa dohodli na zmenách Zmluvy o poskytnutí nenávratného finančného príspevku č. **031/2009/2.1/OPVaV** (ďalej len „Zmluva“), kód ITMS Projektu **26220120044**, v znení Dodatku č. 1 – registračné číslo Dodatku 031/2009/2.1/OPVaV/D01, Dodatku č. 2 – registračné číslo Dodatku 031/2009/2.1/OPVaV/D02, Dodatku č. 3 – registračné číslo Dodatku 031/2009/2.1/OPVaV/D03, Dodatku č. 4 – registračné číslo Dodatku 031/2009/2.1/OPVaV/D04, v znení Usmernenia Poskytovateľa č. 1 zo dňa 7. 12. 2009, Usmernenia Poskytovateľa č. 2 zo dňa 29. 6. 2010, Usmernenia Poskytovateľa č. 3 zo dňa 30. 8. 2010 a Usmernenia Poskytovateľa č. 4 zo dňa 21. 4. 2011, uvedených v článku 2 tohto Dodatku.

Článok 2

(1) Článok 2 bod 2.4 Zmluvy o poskytnutí NFP sa nahrádza novým článkom 2 bod 2.4 nasledovne:

2.4 Prijímateľ sa zaväzuje prijať poskytnutý NFP a použiť ho v súlade s podmienkami stanovenými v tejto Zmluve a Projekt realizovať riadne a včas, avšak najneskôr v termíne ukončenia realizácie aktivít Projektu, t.j. do **30. 06. 2013**. Najneskôr do času

² Ak sa nehodí, prečiarknite

³ Ak sa nehodí, prečiarknite

⁴ Ak sa nehodí, prečiarknite

uvedeného v predchádzajúcej vete je Prijímateľ povinný predložiť čestné vyhlásenie o ukončení realizácie aktivít Projektu.

Ostatné prílohy Zmluvy

- (2) V prílohe č. 2 Zmluvy „Predmet podpory NFP“ sa tabuľka „Časový rámec realizácie Projektu“ nahrádza novou tabuľkou „Časový rámec realizácie projektu“.

Nová tabuľka je prílohou č. 1 k Dodatku.

Príloha č. 1 k Dodatku sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

- (3) Príloha č. 4 Zmluvy „Prehľad aktivít projektu“ sa nahrádza novou prílohou „Prehľad aktivít projektu“.

Nový prehľad aktivít projektu je prílohou č. 2 k Dodatku.

Príloha č. 2 k Dodatku sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Článok 3

- (1) Pre účely tohto Dodatku sa všeobecné zmluvné podmienky označujú ako „VZP“, Zmluva o poskytnutí nenávratného finančného príspevku bez VZP a ostatných príloh sa označuje ako „Zmluva o poskytnutí NFP“ a Zmluva o poskytnutí NFP, VZP a ostatné prílohy sa označuje ako „Zmluva“.
- (2) Zmluvné strany vyhlasujú, že si text tohto Dodatku riadne a dôsledne prečítali, jeho obsahu a právnym účinkom z neho vyplývajúcich porozumeli. Ich zmluvné prejavy sú dostatočne jasné, určité a zrozumiteľné, vyjadrujúce ich slobodnú a vážnu vôľu. Podpisujúce osoby sú oprávnené k podpisu tohto Dodatku a na znak súhlasu ho podpísali.
- (3) Tento Dodatok je vyhotovený v 4 rovnopisoch, pričom po podpise Dodatku si Prijímateľ ponecháva 1 rovnopis a 3 rovnopisy dostane Poskytovateľ. V prípade sporu medzi zmluvnými stranami sa bude postupovať podľa rovnopisu tohto Dodatku uloženého u Poskytovateľa.
- (4) Tento Dodatok nadobúda účinnosť dňom nasledujúcim po dni zverejnenia Poskytovateľom v Centrálnom registri zmlúv.
- (5) Tento Dodatok sa stáva neoddeliteľnou súčasťou Zmluvy.

Prílohy:

Príloha č. 1: Časový rámec realizácie projektu

Príloha č. 2: Prehľad aktivít projektu

Za Poskytovateľa v Bratislave, dňa:

Podpis:

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu⁵ Poskytovateľa

Ing. Mgr. Iveta Kopasová

Za Prijímateľa v Prešove, dňa:

Za Prijímateľa v Prešove, dňa:

Podpis:

Meno a priezvisko štatutárneho orgánu/zástupcu⁶ Prijímateľa

prof. RNDr. René Matlovič, PhD.

⁵ Ak sa nehodí, prečiarknite

⁶ Ak sa nehodí, prečiarknite

Príloha č. 1 k Dodatku č. 5 k Zmluve o NFP: Časový rámec realizácie projektu**6. Časový rámec realizácie Projektu**

Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (MM/RRRR)	Ukončenie realizácie aktivity (MM/RRRR)
Hlavné aktivity (max. 100 znakov pre každú aktivitu)		
1.1 Zabezpečenie kontinuálneho manažmentu centra a aktualizácia jeho výskumného plánu	02/2010	06/2013
1.2 Skvalitňovanie personálnej základne centra	02/2010	06/2013
1.3 Networking a diseminácia výsledkov výskumu centra	02/2010	06/2013
2.1 Dovybavenie fonologickej výskumnej sekcie centra modernou infraštruktúrou	02/2010	06/2013
2.2 Dovybavenie výskumnej sekcie pre detskú reč modernou infraštruktúrou	02/2010	06/2013
2.3 Dovybavenie výskumnej sekcie pre lingvokulturológiu modernou infraštruktúrou	02/2010	06/2013
2.4 Dovybavenie výskumnej sekcie pre prekladateľsko-tlmočnícku oblasť	02/2010	06/2013
2.5 Dovybavenie výskumnej sekcie pre massmediálnu komunikáciu	02/2010	06/2013
2.6 Dovybavenie centra spoločnou IKT infraštruktúrou	02/2010	06/2013
Podporné aktivity		
Riadenie projektu	02/2010	06/2013
Publicita a informovanosť	02/2010	06/2013

Príloha č. 2 k Dodaku č. 5 k Zmluve o NFP: Prehľad aktivít projektu**Prehľad aktivít projektu:**

Harmonogram realizácie projektu		
Číslo a Názov aktivity	Začiatok realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	Ukončenie realizácie aktivity (štvrťrok/rok)
Hlavné aktivity		
<i>1.1 Zabezpečenie kontinuálneho manažmentu centra a aktualizácia jeho výskumného plánu</i>	I/2010	II/2013
<i>1.2 Skvalitňovanie personálnej základne centra</i>	I/2010	II/2013
<i>1.3 Networking a diseminácia výsledkov výskumu centra</i>	I./2010	II/2013
<i>2.1 Dovybavenie fonologickej výskumnej sekcie centra modernou infraštruktúrou</i>	I/2010	II/2013
<i>2.2 Dovybavenie výskumnej sekcie pre detskú reč modernou infraštruktúrou</i>	I/2010	II/2013
<i>2.3 Dovybavenie výskumnej sekcie pre lingvokulturológiu modernou infraštruktúrou</i>	I/2010	II/2013
<i>2.4 Dovybavenie výskumnej sekcie pre prekladateľsko-tlmočnícku oblasť</i>	I/2010	II/2013
<i>2.5 Dovybavenie výskumnej sekcie pre masmediálnu komunikáciu</i>	I/2010	II/2013
<i>2.6 Dovybavenie centra spoločnou IKT infraštruktúrou</i>	I/2010	II/2013
Podporné aktivity		
<i>Riadenie projektu</i>	I/2010	II/2013
<i>Publicita a informovanosť</i>	I/2010	II/2013

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	1.1 Zabezpečenie kontinuálneho manažmentu centra a aktualizácia jeho výskumného plánu
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2013
Opis aktivity	

--	--

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity	
Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>1.2 Skvalitňovanie personálnej základne centra</i>
Cieľ aktivity	

Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2013
Opis aktivity	

--	--

--	--

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity	

--	--

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>1.3 Networking a diseminácia výsledkov výskumu centra</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2013
Opis aktivity	

--	--

--	--

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity	
Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>2.1. Dovybavenie fonologickej výskumnej sekcie centra modernou infraštruktúrou</i>
Cieľ aktivity	

Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2013
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>2.2 Dovybavenie výskumnej sekcie pre detskú reč modernou infraštruktúrou</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 – II/2013
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>2.3 Dovybavenie výskumnej sekcie pre lingvokulturológiu modernou infraštruktúrou</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	II/2010 –II/2013
Opis aktivity	

--	--

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	
Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>2.4 Dovybavenie výskumnej sekcie pre prekladateľsko-tlmočnícku oblasť</i>

Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	II/2010 –II/2013
Opis aktivity	

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	

Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>2.5 Dovybavenie výskumnej sekcie pre masmediálnu komunikáciu</i>
Cieľ aktivity	
Termín realizácie aktivity (štvrtrok/rok)	II/2010 –II/2013
Opis aktivity	

--	--

--	--

Metodológia aktivity	
Výstupy (výsledky) aktivity	
Podrobný opis aktivity	
Číslo a Názov aktivity	<i>2.6 Dovybavenie centra spoločnou IKT infraštruktúrou</i>
Cieľ aktivity	

Termín realizácie aktivity (štvrťrok/rok)	II/2010 – II/2013
Opis aktivity	

--	--

--	--

--	--

--	--

--	--

Metodológia aktivity	

Výstupy (výsledky) aktivity	